滬粵港 宏興大藥房 滬行上海南京路

大英夜報

民令時期

小孩服鷓鴣菜·不怕寒冷

中華民國二十九年二月二日（星期五）（第五七八號）TA YING YEH PAO

本日一大張 共計四頁 售價華幣三分

公共租界工部局警務處登記證C字二零八號

顧祝同將軍飛浙督師
華勁旅再度攻克江橋
華軍猛追浦陽江潰退日騎擊斃頗衆
寧紹大雪日機絕跡華積極佈置軍事

【本報金華二日專電】錢江南岸華軍，昨再克江橋，一部猛追浦陽江潰退日騎，擊斃頗衆。蕭山仍由華軍圍攻中，日殘部因援兵不繼，已無突圍餘力，即可掃清。

【本報金華二日專電】第三戰區司令顧祝同將軍。昨晨已飛浙督師，前線士氣益形旺盛。

【本報金華二日專電】寧紹一帶，連日大雪，氣候惡劣。日機已絕跡三日，當局乘此時機，調動軍事甚忙，刻已佈署完竣。日軍任在何處登陸，均將予以痛擊。浙東海面，日艦集結未去，時圖蠢動，華軍正嚴陣以待中。

【本報金華二日專電】鎮海海面，時有日艦巡弋，出沒無常，企圖未明。華軍當局早已嚴密戒備，日如來犯，決難得逞云。

【本報金華二日專電】華軍精銳部隊，前晚在前敵總指揮宣鐵吾將軍指揮之下，一度攻入蕭山，盤踞城內之日僞軍，頓起恐慌，自相殘殺。華軍乘機以短兵相接，與日發生猛烈之肉搏戰，刻仍在鏖戰中。該城一帶殘日，指日可以肅清。

桂南展開壯烈殲滅戰
馬鞍山陣地失而復得
竄太平村日騎全師向四塘潰退
血戰一日結果日軍被殲達千餘

【本報二日重慶專電】桂南劇戰在積極開展中。華軍集結於某地之機械化部隊，昨大批出動，開赴前線。邕賓路四塘至九塘一段，崇山峻嶺內，到處展開壯烈殲滅戰，尤以馬鞍山一帶爲最激烈。昨華軍於大雨滂沱中，冒寒衝鋒，馬鞍山一帶陣地，失而復得者達四處。竄抵石汀棻及太平村一帶日軍精銳主力二千餘，經華軍二日來猛烈掃蕩，結果已全部向四塘潰退。昨日該處戰事，已呈白熱化，雙方短兵相接，肉搏不已。日軍一日間，已被殲達千餘，屍橫山谷，溪澗盡赤。日軍此次進竄，顯以賓陽爲目標，惟華軍在該處一帶，已集精銳雄兵三十師，足能殲日而有餘。一般逆料日軍二師團，不待進抵崑崙關，即將遭華軍消滅云。

【本報二日重慶電】欽邕路華軍，昨猛攻大直墟近郊日軍，經掃蕩四小時，日遺屍百具，不支逃竄。刻大直四郊已無日蹤。華軍另一部則自鎮南墟進擊小董，並切斷欽邕公路，正劇戰中。

【本報二日重慶專電】桂南前線，昨竟日大雨，日機絕跡。華軍在天時地理有利優勢下，奮勇衝殺，獲有偉大戰果。自永淳近郊偷渡鬱江日軍一部，經南岸華軍斬殺三百餘，一部竄抵北岸者，祇七百餘。殲斃過半，大股仍竄返南岸，向餘步數，正由華軍在江干包圍痛剿中。鬱江水道，刻早由華軍封鎖日艇無法活動。

【香港二日電】快訊社訊：據此間所接消息，桂南戰事仍猛烈，自五塘東北進之日軍，已爲華軍擊退。前日起，前線大雨不已，日機及日軍機械化部隊，均失卻效用，華軍則運用機動戰略，向日軍猛擊，予以重創，南寧迤東鬱江南岸之日軍，去月三十一日，在永淳附近强渡，現正向北推進，企圖包抄華軍之左翼。

【廣州二日電】路透社訊：此間日軍發言人，昨夜聲稱，界亭（譯音）華軍抵抗之堅强，爲滬戰後所未見，日方今料界亭四週，即將發生華南最激烈之戰役云。日官方對於廣西戰事，久守緘默，直至昨日發言人始稱，一月二十八日，日軍已開始「殲滅戰」，其目的不在佔據更多城鎮而在擊潰九塘四週之華軍。今華軍自賓陽向九塘南移，集中者逾二十師，聞企圖攻克九塘云。發言人復出示地圖，說明日軍包圍與擊潰華軍之戰略，並稱華軍亦已出動包抄日軍云。

美政府渴望國會
通過畢德門法案
對日實施壓力
蘇日關係惡化美更無顧忌

【華盛頓一日電】哈瓦斯社訊：參議院外交委員會主席畢德曼提出法案，主張對日實施禁運辦法。此間消息靈通人士頃談稱：政府當局，甚願及早握有一種武器，俾得隨時以强大壓力，加諸日本。職是之故，畢德曼法案，實足以反映政府之觀點。但若干國會議員深恐實行此項辦法之後，日本即以猛烈舉動相報復，迄猶遲疑未決。查美國政府最大顧慮之一，厥爲日蘇兩國，以德蘇兩國互不侵犯協定爲藍本，而締結同樣之協定。特日本有田外相，昨在衆議院所發表之演說業已掃除此項顧慮。彼德國原以慫恿日蘇兩國，互相接近爲事者，此際須當承認失敗。良以日本一如義國，仍當推行反共政策故也。此間外交界人士並謂有田之演說，雖在對蘇關係上，不無可取之點。但在對華政策上言之，日本堅持樹立「東亞新秩序」之態度，較前益甚。有田雖邀請西方各國，協同發展中國經濟，但日本眞意何在，實已昭然若揭，質言之，該國欲視整個東亞爲其「生命綫」，此與德國之欲在整個東歐洲，成爲唯一主宰之情景，初無二致，顧截至目前爲止，美國實毫無準備承認該國此種野心之跡象可尋。不寧唯是多數外國觀察家，認爲美國不問後果，採取切實行動之時機，必然日見逼近。其中唯一關鍵，端在歐洲戰事之久暫。蓋以德國一日不敗，英法兩國即一日不敢激起日本之惡感，因此美國外交，在應付遠東時局上，其一切計算，當以歐戰之久暫爲轉移。此在中日兩國當局，亦已見之。例如日本有田外相本人，即承認歐洲時局如何發展，對於遠東局勢，關係綦重。中國國民黨總裁蔣介石上將，亦曾親向美國友人，非正式表示，中國對於日本，至少當抗戰至歐戰結束時爲止。緣渠認爲遠東問題如何解決，胥與歐戰如何終了有關故也。總之，美國一日不能在遠東方面獲有同盟國，即一日不致採切實行動。因此美國對於反抗日本擴張勢力一層，雖具有堅決之志願，但國務院暫時仍當出以審慎態度，具體言之，美國政府希望國會通過畢德曼法案，俾得隨時實施禁運辦法固矣，第恐非至其他一切努力，均不能使日本態度趨於緩和時，不致出以此種極其嚴峻之壓力耳。

【東京二日電】快訊社訊：據此間外務省訊，美日商約雖已滿期，但美方一時似不致對日取何行動。此間外交當局，正謀續行對美交涉，以便在最近期內，成立暫維現狀之臨時商約云。

【華盛頓一日電】哈瓦斯社訊：參議院外交委員會主席畢德曼，頃向報界發表談話稱：本人向參議院提出之法案，主張授權總統，於必要時禁止美國若干種貨物運往日本，自當努力使之表決通過。日本發言人竟以「恫嚇」爲事，意在對此項法案之若干美國參議員加以脅制，殊屬非是云。

日蘇判談決裂
邊界形勢又緊

【哈爾濱二日電】快訊社訊：蘇蒙日「滿」雙方，關於劃定蒙「滿」邊界之交涉，現已完全停頓。雙方代表團，亦均已返回本國。現此間空氣，又趨緊張，蓋衆恐雙方又將在邊界發生嚴重之衝突也。日來雙方軍隊，在邊界調動甚忙。

日海相揚言
將再轟炸滇越路
以阻斷中國之軍火來源

【香港二日電】快訊社訊：據東京傳來消息：日議會昨日開幕時，日海相吉田，曾在議席上，報告日海軍對華作戰之經過。聞海相對於某議員之發問，曾答稱：日海軍航空隊，將繼續轟炸滇越鐵路，以阻斷中國之軍火來源。對於法國方面，日當局前已加駁斥，此後仍必續行炸路政策，直至法方自動停止其助蔣之運輸爲止云。

綏西血戰猛烈展開
華已佔主動地位
五原迤東荒漠地帶展開鏖戰
日機坦克車因天寒極難活動

【本報二日重慶專電】綏西血戰，仍在猛烈展開。華軍刻於昨日，沿五包公路，猛攻日軍，已在五原迤東荒漠地帶，展開鏖戰。安北迤西之伍中太方面，戰事亦烈，日機與日坦克車，因昨日氣候，在攝氏另下二十度中，甚難活躍。華各路將士，昨冒寒衝擊，於冰天雪地中，愈殺愈勇，已佔主動地位，戰局日內即可開展。

海南島
激戰未已

【香港二日電】快訊社訊：據華方報告：海南島各地，日來迭有激戰。該島東部嘉積市日軍，近來迭受華軍襲擊，傷亡甚多。去月三十一日，積極增援後，向西北面猛烈進犯，企圖報復，但已爲華軍擊退，會步縣至萬寧縣之線，亦有激戰云。

日陸海軍決定
六年軍備計劃
經費約需五萬八千餘萬鎊
以「完成」侵華政策目的

【東京二日電】路透社訊：陸海軍兩省頃宣布：陸海軍重振軍備六年計劃，其經費約爲五八五・〇〇〇・〇〇〇鎊。據稱：「爲完成日本在華目的，其應付複雜的國際大局之將來發展，此項計劃，實屬必要」云。

【東京二日電】路透社訊：此間各晨報，對於閣員昨在國會中所發之演詞，皆抱譬議態度。報知新聞，指爲缺少政治家手腕。國民新聞，對於閣員演詞平凡性質，表示失望。朝日新聞稱：廣義言之，金融界認藏相櫻木之言論，缺少力量與創造性，故頗失望。櫻木未能處理業已提議之步驟，以阻止與龐大預算案運用有關之不良的通貨膨脹，此事尤爲人所不滿云。

拉多加湖東北
蘇軍重創
蘇機作偵察飛行擊落芬機三架

【芬京二日電】路透社訊：昨夜發表之公報稱：蘇一軍昨在拉多加湖東北進攻被擊退，而受重創，蘇軍在薩拉區，並向彼得薩摩進攻，皆被擊退，洛凡尼米，昨遭轟炸，蘇機並飛過其他新鎮，空襲中平民死數十人，約傷四十人，芬方擊落蘇機兩架云。

【莫斯科二日電】塔斯社訊：據列寧格拉軍區總部公報稱，二月一日，前線敵機三架，被吾空軍擊落。吾空軍并作偵察飛行，及轟炸敵方軍事目標。此外前線並無重要發展。

【芬京二日電】路透社訊：克米爲波塞尼亞灣重要城鎮之一，昨遭猛烈空襲，對外交通，幾完全停頓。洛凡尼米，亦遭敵機轟炸，居民除從事必要役務者，現已撤退。

法德砲戰
來因河沿岸

【巴黎一日電】哈瓦斯社訊：總司令部頃發表第三百號戰報稱：萊茵沿岸，我敵雙方砲壘，本日竟日互相轟擊，舍此而外，前綫平靜無事云。

日傳汪王梁
合組國防軍

【東京二日電】外訊：據此間探悉：最近青島舉行之會議中，決定將北平，南京兩「政府」所屬之軍隊，聯合起來，稱爲「國防軍」；隸屬於即將成立之「中央政府」之下。「維新政府」之下。原有「保安隊」七隊防守南京，常熟，無錫，杭州，蚌埠，宿州各地，共計二萬三千人，臨時政府，有部隊若干，則並未宣佈云。

英援華委員會
痛斥日汪密約
盡力防止英政府承認僞政權
并冀取英國民衆之對華援助

【倫敦二日電】路透社訊：援華委員會，昨夜發表長篇文告，痛斥汪精衛近與日當局討論之所謂和平條件，並保證該會必盡力以任何方式防止英政府對汪精衛傀儡政府之承認，而冀取英國民衆與政府，對蔣委員長領導下政府之援助。

社論
春禮勞軍運動

侵略者的野心，掀起殘酷的戰爭，把和平安樂的世界，演成烽火血肉的地獄。於是從太平洋到大西洋，從亞洲到歐洲，便有無數的壯士，槍林彈雨，出生入死，衝鋒陷陣，前仆後繼，從事於戰爭。中國對日，英法波對德，芬蘭對蘇，固然不論是侵略者是被侵略者，都期望着最後的勝利。可是尤其是被侵略者，爲民族存滅國家興亡之所繫，格外是處於極端嚴重的境地，應該怎樣感覺到危亡的迫切，起來熱烈地爲着民族國家，盡心竭力，担負起應當担負的責任？

歐戰中的兩方戰鬥國國內民衆，除了依法服着軍役的戰士，已經拋妻別子荷戈前驅者以外，後方民衆大抵都熱烈地從事於間接的戰時工作。最近英海相邱吉爾發表演說，勗勉國人，有言曰：「吾人茲當各盡其責，或加入軍隊，或控制天空，或製造軍火，或制敵人潛艇之死命，或掃除敵國之水雷，或耕耘農田，或建造船舶，或保衛道路，或援救受傷軍民，或激勵巽懦而尊敬勇敢之人。」邱氏的話，只是隨意列舉國民爲國効力的幾種方式，當然還有因時因地各種適當而有益的舉措。也正是任何一個交戰國的國民所應當各自檢點的。

日本侵略中國，凶殘暴戾，爲舉世人士所痛心；其滅亡中國之野心毒計，亦已爲舉世人士所認識。而日本國內民衆在軍閥壓制之下，且不得不節衣縮食，以供軍事需要。中國後方的民衆，在這樣嚴重的時代，對於前方的將士，他們爲着抵禦侵略，他們爲着確保四萬五千萬的炎黃子孫不做亡國奴，在這樣嚴酷的冰點氣候下，唱着前進的軍歌，踏着先烈的血跡，和侵略軍作殊死戰的時候，該當怎樣的寄以深切的熱情，予以重大的慰勞？

尤其是住居上海租界的中國人士，過着安樂的日子，未盡國民的天職，該當急切地想念着疆場上和壕溝中的將士，受傷的士兵，和軍人的家族，是爲着整個的國家和民族，在忍受一切痛苦和犧牲。

春禮勞軍運動，便成爲上海中國人士，對於國家和民族表現熱情的試金石。這一運動的目標，以現金爲原則，預定代金的數目，只是區區五十萬元，已於昨日開始。上海中國人士，應該節省一切無謂的年節消耗，踴躍輸將。大家該當激發固有天良，廢除一切娛樂。勞軍運動的成績，足以測驗愛國意志的强弱。

本報廢曆新年照常出版

大明

便宜可靠●保君滿意

驗光最精細 配鏡最準確

人才最優秀 服務最認眞

驗光免費●負責保用

天津路一七三號（盆湯弄東首）電話九二一八四七

踏遍全上海·終無此便宜·

南京路 老牌 馮氏 陶園臘味 四十一週紀念 一年一度廉價

壹萬圓大犧牲

各色香腸 減售每斤 一元六角 原價二元二角

春節將屆 香腸板鴨 餽贈親友 最爲相宜

新到大批·南安鴨·大犧牲

第一支店 成都路威海衛路口

芬蘭總統發表演說
準備接受極大犧牲
切盼各國惠賜道義援助
仍願與蘇談判光榮和平

【芬蘭國京城一日電】哈瓦斯社訊：衆議院頃於本日復會，賈禮郁總統當即出席發表演說，聲明芬蘭國準備與蘇聯談判光榮的和平。其言有曰，在芬蘇兩國戰事爆發以前，吾人雖與蘇聯并無何項爭議，但仍徇該國之請，與之進行談判。當時吾人實已表明準備接受極大犧牲，以維持和平。但該國突然中止談判，并與數年前離開國境之若干芬蘭共產黨員，（指顧錫南等而言）成立協定。質言之，蘇聯各當局，悍然拒絕與芬蘭合法政府進行交涉，于以見該國不僅欲征略土地，抑且欲使吾國鮑爾希維克化。實則「蘇聯以野蠻的侵略行動相加殊無理性可言。此在吾人則仍準備與之談判光榮的和平，此次芬蘭民族爲維護權利，并防止鮑爾希維克主義之蔓延起見，業已發揮莫大之道義，力量，與犧牲精神。吾國民族之偉大性，已因此而爲舉世所共見。顧以目前而論，吾人切盼他人惠賜援助，尤其是人道主義的援助。俾在蘇聯飛機來襲時，有以保護吾國平民。總之，吾國人民現均一致擁護合法政府，吾國陸軍雖與紅軍衆寡懸殊，但已殲滅蘇聯軍隊數師之多。此其士氣之旺盛，與夫作戰能力之强大，有足多者云。

【芬京二日電】芬蘭總統卡利奧，昨夜在國會稱，芬蘭準備榮譽的和平，侵略者，已無恥的暴露其帝國主義之希圖，而表示其毀滅芬蘭之慾望。蘇聯已喪失其精銳軍隊數師團，而芬軍已將一部份敵軍逐出東疆。蘇聯現强迫吾人使與不負戰爭責任，且非吾人所敵視之民衆相戰。故吾人認此種侵略無意識，且準備談判榮譽的和平。但若蘇聯當局以爲吾人能唯命是從，則不知吾芬蘭人民。蓋芬蘭人民已以其道德力量，與犧牲精神，保障其權利，阻止赤化之西侵，而對全世界表示其偉大矣云。

巴爾幹協商會議
定於今日午前開會
土國外長担任主席

【南斯拉夫國京城一日電】哈瓦斯社訊：巴爾幹協商會設政治會議，定於明日午前十時半，在此間開會。屆時當由土耳其國外長薩拉茹格魯担任主席，南國攝政保祿親王，當於會後設宴，歡待土耳其，羅馬尼亞，與希臘三國外長，而由本國外長馬爾戈維亞區作陪。飯後，即當賡續開會。晚間則由羅國大使，宴請四國代表。各國新聞記者，業已雲集此間。可見外間對于此次會議極爲重視。據消息靈通人士所知，與會各國代表所當討論者，偏重於經濟問題。大體言之，一爲檢討協商各國與各交戰國之經濟關係，二爲在英法兩國封鎖政策之下，如何發展此項經濟關係。此在各觀察家，則謂希臘土耳其兩國，殆當發起由協商各國共同提出交涉，務各使該國能在英法兩國封鎖政策之下，獲有最多之利益。且認爲如此共同行動之結果，必可使協商各國農產品之出口，獲有較優的條件。此外，羅馬尼亞國以煤油供給南斯拉夫國一項問題，亦當在此次會議中提付討論。至以政治方面而論，協商各國與各交戰國，暨各鄰邦之關係，以及過去數月中巴爾幹半島各國政局之變遷，均當續密檢討，一般人相信此次會議，雖未必成立何項驚人性質之決議案，但與會各國代表倘能開誠佈公，討論一切問題，俾彼此之間，獲有較大之認識，即屬莫不收獲云。

【羅馬二日電】路透社訊：今日在南國京城開會之巴爾幹協商國會議，聞將討論巴爾幹諸國共同行動以禦外來侵略之計劃，但衆信此事之討論情形，未必公布於外。

【羅馬二日電】快訊社訊：巴爾幹會議，已定於今日在南斯拉夫京城開幕。由羅馬尼亞國外長賈芬哥主席，衆料在此次會議中，土，希，羅，南，等四國，將討論共同抵抗非巴爾幹國家侵略之計劃。

匈牙利注意土耳其態度
保持對羅土地要求

【匈牙利國京城一日電】哈瓦斯社訊：巴爾幹協商各國常設政治會議，定於明日在南斯拉夫國京城開會。匈國雖未遣派觀察員列席會議，但此間政界人士仍予以極大的注意，而對於土耳其國態度，尤所重視。特以爲會議未必有何驚人的結果，各報則均以匈國與保加利亞國，在某某方面利害一致爲言。例如匈牙利報載稱：匈保兩國對于羅馬尼亞國咸有領土要求，（保國要求收回多勃魯伽地方，匈國要求收回外錫爾伐尼亞省），「羅馬尼亞國現仍堅欲維持領土現狀，可謂執迷不悟。該國是否甘願賡續與火爲戲，抑顧與其鄰邦簽訂合理的保險單，（此種保險單即在義大利國亦可予以担保）俾現行戰爭，不致延及巴爾幹半島，應在此次會議中決定之」云。

【保加利亞國京城一日電】哈瓦斯社訊：土耳其國外長薩拉茹格魯，率同隨從人員，前往南斯拉夫國京城，出席巴爾幹協商各國常設政治會議。頃於本日午後二時，行抵此間。保國總理古賽伐諸夫，親在車站迎迓，旋即同車送至南國邊界而別。關于此事。此間觀察家談稱，土保兩國邦交近已改善，巴爾幹協商各國常設政治會議，明日舉行會議時，保國雖無代表參加，亦未派觀察員列席。但土國外長或能代保說明見解云。

蘇將宣傳無神主義
向德建議共同行動

【瑞士國京城一日電】哈瓦斯社訊：頃悉蘇聯政府擬在駐外各使館添設一職位，宣傳無神主義。蘇聯無神論者，主張向德國政府，建議採取平行舉動，俾克調整雙方反宗教的鬥爭。但德國方面對於此事，拒不表示意見。此間福音教會頃發出消息云，德國無神主義派，前於希特勒執政之後，相率出亡蘇聯。迨至此際，始由德國駐蘇聯大使館通知，謂倘能重返故國，則前事可不追究云。德國無神主義派以爲此乃史丹林致函希特勒所致云。

英國下院討論經濟調整問題

【倫敦一日電】哈瓦斯社訊：下議院於本日午後討論各項經濟問題，反對派工黨提出動議案。主張添設經濟調整部。但張伯倫首相答稱，內閣各部署處理政務，均極順利，無須更張云。政界若干人士對此，頗爲失望，咸謂工黨所由提出此項建議，非因內閣有關經濟部，對于所司各項問題處理不善之故，實緣各部需要不同，旣易偏枯，且不免發生抵觸。自須添設專部，予以調整。例如商務部以推廣出口爲事，而在農業部視之，則某種產物，未便聽其出口。即其一端，大抵此一問題，將在短時期內，再度提付討論云。

比新參謀長 昨覲見國王

【比京白魯塞爾城一日電】哈瓦斯社訊：國防部長特尼斯將軍，任命米希爾將軍爲陸軍參謀長之後，米希爾將軍頃于本日午後，覲見國王利奧波德。至于前任參謀長范登貝將軍，即當調任某師師長。

愛沙尼亞境內
蘇飛機根據地 屢遭外機轟炸
飛機多架悉數被毀 司令皆被召回槍決

【芬京二日電】路透社訊：據泰林傳來消息，愛沙尼亞當局，昨始承認有來自某外國之飛機，在過去數星期中，屢次轟炸蘇聯在愛沙尼亞境內之空軍根據地。最後一次，爲一月廿八日巴爾狄斯基根據地大受轟炸，火光熊熊，許多哩外，猶能見之。該根據地之初次被襲，完全爲蘇方當局始料所不及。致飛機庫與飛機多架，悉被炸毀。愛沙尼亞境內所有之蘇聯空軍根據地，幾無一不遭襲擊。蘇聯後召回巴爾狄斯基根據地司令等多人，彼等赴列寗格勒後，迄未復來，殆已遭槍斃矣。

荷蘭即將禁絕 共國兩黨活動

【比京白魯塞爾城一日電】哈瓦斯社訊：此間盛傳荷蘭國政府當局，鑒於該國共產黨與國社黨合作，日見密切。擬下令將各該黨予以禁絕云。

英保討論 債務問題

【倫敦一日電】哈瓦斯社訊：保加利亞國財政部代表於本日午後，到達此間。將與英國政府討論保國債務問題，按保國會於一九三八年間，與各債權國成立協定，規定保國在草擬一九四〇一一九四一年度預算案之前，應先與各關係國解決債務問題。保國代表來英，即爲此事云。

法國輪船一艘 在大西洋失事

【紐約一日電】哈瓦斯社訊：瑪凱無線電公司所屬電台，頃接獲無線電報。藉悉法國輪船一艘，在大西洋中部阿索爾羣島西面數百英里處海面失事，發出求救信號。美國貨船一艘，聞訊之後，業已駛往營救。

去年一年內 美國交通失事 死亡三萬餘人

【紐約一日電】快訊社訊：據此間報紙所載消息一九三九年美國境內因交通發生意外事件而死亡者計共三萬二千人，受傷者達一百餘萬人，此項數字比較一九三八年減百分之一。

美駐法大使 已返國述職

【華盛頓一日電】哈瓦斯社訊：美國駐法大使蒲立德返國述職。現在此間，正與國務院當局，就歐洲現行局勢，交換意見。勾留數日之後，即當返任，並無特別任務。此外，美國駐英大使耿納第，去歲十二月間請假返國，定於本月之內，還返任所。

英遠征官兵 將恢復例假

【倫敦一日電】哈瓦斯社訊：英國遠征軍官兵之例假，前經陸軍部取銷之後，頃已酌量恢復短期例假，須俟天氣轉晴，各項交通恢復常態之後，始可完全恢復。

共產國際將在德境 設立西歐總辦事處
向英法人民進行宣傳

【倫敦一日電】哈瓦斯社訊：約克郡新聞晚報頃載稱：希特勒業已不顧軍事當局之反對，允許共產國際，在德國境內，設立西歐總辦事處。其地點大約在司都特伽脫城，將由莫斯科遣派人員與法國共產黨員若干人組織成之。德國當局已允將巴伐利亞省西部無線電台一處，聽其使用，藉以向法國農民工人，作廣播宣傳。此一電台，自稱所播送之節目爲『自由之聲，』對于法國總理達拉第及其他閣員恣意謾罵。此外，共產國際又在波蘭國蘇聯佔領區內，使用波蘭國無線電台，向法國人民進行宣傳，並擬向英國勞動階級如法製泡云。

德荷邊境旅行
西園譯

在和平的時候，你看不出那兒是德荷分界的地方。邊界橫過無數道路，穿過無數田野和森林；有時邊界從一個村莊或市鎮中間穿過，把它分爲兩個國家。

有些房屋剛好建築在邊界之上，它們的睡房或許落在德國，但客廳却在荷蘭。你祇要從一個房間到別一個房間，你便已經從一個國家到別一個國家了。

在邊界附近的道路上，雙方都設有稅關來檢查你的護照和行李，但一切都非常寧靜。

在德荷邊境上一個小鎮但斯波盧，一個八十歲的德國老婦，爲着橫過馬路去和女兒談幾句話，却被關在監房裏一個月。她雖然祇橫過了馬路，但她同時却橫過了德荷的邊界。納粹的防軍跑上前抓着她的領子。

「你到那兒幹嗎？」防軍聲勢洶洶地嚷着，一手緊握她的手臂。

她高聲喊叫，替自己辯明理由，但一切也不發生效力，她被判監禁一月。

她的女兒嫁給一個荷蘭商人，居住在她的老家的對門，但同時却是居住在另一個國家——荷蘭的國土了。

自歐戰爆發之後，雖然她倆母女還是住在同一街道上，但她倆却不能相見一面。她們祇能靠郵信來互通消息。

在那邊界兩旁的荷蘭人和德國人之間很多都有姻戚關係的，他們的兒女們自小便時常混在一塊兒遊戲。對門居住使他們互相成爲親密的朋友。你橫過那馬路時，絕對不會感覺到從一個國家跑入了另一個國家。

今日，那一切都完了。嚴酷的納粹防軍看守着邊界的每一寸。荷蘭人一個也不能橫過馬路來和德國老友們共喝一杯啤酒。在馬路上德境方面，饑餓的人們羨慕地凝視着荷蘭店子的豐富的櫥窗。

時至今日……沿着邊界，每一里地方都有德荷防軍在巡邏着，防守着自己的邊境。荷蘭已經將邊界附近的道標全部毀滅，使將來侵入邊境的德軍不容易尋出路徑。

荷蘭在邊境一帶的軍事準備已經完成了——四處都是隱藏在田野間的砲壘和碉堡，有刺的鐵絲網，嚴密守衛着車站，道路，鐵路的哨兵。

鋼骨三合土和鋼鐵的戰車陷阱封鎖了境界上的一切道路。每一處險要的地方都建有三合土的堡壘。橋樑都埋藏了炸藥——並且日夜不停地被看守着。比較深入一點的內地，隨時都可以放水淹沒，而成爲一處阻止機械化部隊的著名的「水防線」。（未完）

華成煙公司出品

金鼠

名歌作罷名煙吸，
適口又怡神・

煙味好 價錢巧

金城明晚九時重映 隆重獻映

劃時代的巨構

清宮景色搬上銀幕

養心殿 坤寧宮 綺明宮 上書房 金碧輝煌之列 必看

張石川 鄭小秋 導演

程小青 編劇

耗資二十萬全體總動員！

董小宛

周璇 舒適

藍蘭 龔稼農 徐風 尤光照 客串 數百演員大演出

三生石上花解語！瑰麗！偉宏！

銷魂橋頭卿欲哭！淒惋！酸辛！

國華新春大貢獻

人造自來血 補針 補藥

本品所含藥物，悉爲生理必需之要素，如構成血色素之有機鐵，催生血液之有機砒，補益腦神經之有機燐，營養要素維他命B等，有補血開胃，健腦强性，益體祛病之功能，轉弱爲强之特效，乃神經衰弱，貧血及一切虛損之對症良藥。

五洲大藥房出品

各處藥房均售

崑山 白潛蒼 傷科閔采臣 子貫玉 幼達 診所英租界白克路永年里十一號 時間上午十時至下午五時 電話三六一八七號

喉科 王士良 專治一切危險喉症 ◇◇診所愛多亞路南京大戲院西對過三德里 電話九五八九〇

無錫 鄧星伯 子錫耕 內外科 診所愛文義路成都路口西首景星里十五號 門診上午九時至下午三時 出診 電話六〇七三二

內科 施濟羣 診例 （科目）傷寒、濕熱、咳嗽、肝胃、帶下、一切雜病、婦女調經（診金）門診一元二角 出診四元八角（時間）上午十時至下午二時門診 下午三時後出診（診所）白克路派克路東首北河路人安里

由波拉逝世想到中風危險

海藻晶

據華盛頓電，美國共和黨參議員孤立派健將波拉氏，於一月十六日在寓中失足仆地，致患腦溢血，突然中風，醫藥罔效，卒於一月二十日下午八時四十五分逝世，享壽七十有四云，按中風之突發，由於腦血管之破裂，致不省人事○年老之人，或飲酒之人，血管容易硬化，故易破裂而中風○佛慈藥廠出品之海藻晶，有軟化血管，調平血壓，預防中風之特效，凡動脈硬化，覺有中風之先兆者，服之可以預防○佛慈藥廠備有水銀血壓檢查機，歡迎各界仕女檢查血壓，預防中風，同登壽域○

各大藥房均有出售 奉贈說明

上海市新藥業同業公會會員

佛慈大藥廠發行 上海虞洽卿路十三九號 電話九〇六三一

松江百七十年老店 余天成堂 ▲接方代煎・電話・九一七二七▼ 參燕飲片・丸散諸膠・冬令補品・道地絕倫・▲地址：愛多亞路共舞臺對面▼ 每逢陽歷一日十五日暨陰歷朔望優待現金顧客三個九扣實洋無扣

臉鼓頻催歲聿云暮各界又正忙於年事風塵僕僕難免疲乏莫如購服蔡同德堂出品之 洞天長春膏 能使精神奮發食慾增加是誠面面顧到之補品毫無燥膩呆胃等弊男婦老幼無不相宜

補中傑品 洞天長春膏 用作年節禮品餽贈親友隆重而大方定蒙受者歡迎

功用 添精益血，補氣寧神，消痰養肺。清火生津，開胃潤腸，定志固腎。

服法 每日早點與晚飯前開水冲服一調羹

河南路拋球場 蔡同德堂啓 電話購貨九七二九四 代售處中國國貨公司

內婦兒科 陳鼎昌 診所二馬路虞洽卿路平樂里三四〇弄五號半 門診十至二時 出診三時後 電話九一三〇〇

內婦幼科 盛心如 診所新閘路成都路口聚慶里七號 電話三八九五八號

內科 程迪仁 診所法租界西自來火街餘慶里廿二號 電話八零四一七號 門診上午十時至下午三時 出診三時後

痧痘兒科 董庭瑤 診所：（一）愛多亞路一二九二弄一樂鄉二十八號（淡水路對面）電話六〇一一三五號 門診上午十時至二時 出診二時以後 住宅東浦石路興隆鄉四九號 電話八〇二一八號

友聲壁刊

中醫友聲社編 （逢星期五出版） ▲第二十八期▼

編輯所 汕頭路八十二號 電話九一一八一號

內科講座 △欬嗽▽

周志林

▲病源 欬者，有聲而無痰，傷於肺氣，嗽者有痰而無聲，動於脾濕，欬嗽者，有聲有痰，因傷肺氣而動脾濕也，肺氣不清，則欬嗽不絕，胃氣不和，則痰涎日多，內經雖謂五臟六腑皆令人欬，而大要皆在聚於胃關於肺也，肺位至高，主持諸氣，體之至清至輕者也，若外受六淫之邪，內受七情之變，肺無有不傷而作欬嗽者。

▲病狀 風傷肺者，欬則鼻塞聲重，口乾喉癢，語未竟而欬，寒傷肺者，欬則胸緊聲啞，淒愴怯寒，暑傷肺者，欬則口燥鼻乾，面赤心煩，聲嘶吐沫，濕傷肺者，欬則身重首蒙，自汗淋漓，骨節煩疼，燥傷肺者，乾欬無痰，胸脇引痛，甚則吐血，火鬱欬者，欬必連聲，濕痰欬者，欬動有痰，痰出嗽止，食積痰嗽，面色青黃，五更轉甚，吐痰如膠，痰血嗽者，胸中窒礙，喉間腥氣，或帶黑血，胃火嗽者，口渴善飢，面赤臉熱，午前尤甚，陰虛嗽者，五心煩熱，氣從下升，午重夜甚，勞傷嗽者，乾欬無痰，喉癢聲啞，痰中見血，停水嗽者，胸滿頭汗，怔忡吐涎，水逆不入，肺脹嗽者，喘急氣粗，或左或右，側眠不得。

▲診斷 欬必先審肺脈虛實，實者浮大有力，若沉而滑，則痰氣盛也，虛者弦大無力，若沉細帶數，則火鬱極也，久欬虛羸，脈弱者生，實牢大數者死，浮軟者生，沉緊匿者死。

▲治法 治分內外所因，治表者藥不宜靜，靜則留連不解，變生他病，忌寒涼收斂，當以辛甘散邪，內虛者，藥不宜動，動則虛火不寧，燥癢愈甚，忌辛香燥熱，當以甘寒潤肺，若脾胃虛者，又當重用甘溫培土生金之法，又當辨新久之異，形寒飲冷，新欬痰稠，固宜溫散，若久欬無痰，氣虛動火，則宜清熱潤燥矣。

醫學常識 診餘隨筆

陸士諤

中醫的學說，中醫的術語，人們聽了，總不免要沉悶，且別提太陽陽明少陽各種經脈的專門名詞，比了外國文字，還要難懂，就是肺金脾土極淺的意義，乍聽的人，也莫名其妙呢？

其實肺稱爲天，稱爲金，脾稱爲地，稱爲土，都是指明他的體用而言，臟腑中地位最高的就是肺，所以稱他爲天，天是指肺之體，從革曰金，一切改革，革故鼎新等工作，全仗着金，肺主呼吸工作，吐故納新，所以叫他做金，金是指肺之用。

肺之呼吸，乃是肺之自然動作，將清氣吸入氣管，氣管枝肺而吸取清氣中之精華，肺之爲物，大似含有血液之海綿，其中之血液，將吸入此海綿中之清氣中精華吸取，而放出濁氣，吐故納新，吐出之故，即是濁氣，納入之新，即是清氣。

中焦受氣，變化而赤，是爲血，中焦，心也，受氣者即受肺吸入之清氣也，西醫稱肺吸入空氣中之氧氣，而放出炭酸氣，凡物燃燒，非有氧氣不可，人之體內，不絕有物燃燒，故亦需要氧氣，含有物質燃燒，所生多量炭酸氣之靜脈血，又變成鮮紅色之動脈血，流回心臟，而再由心臟流至體內各部，此即吾中焦受氣變化而赤一段之說明。

脾爲運化機關，食入於胃，全仗脾之運行消化，消化而後，然後提出精華，蒸騰而上，溢潤於肺，肺再行使治節之權，轉潤及他臟別腑，諸經百脈，這就叫做土生金。

中醫五行之相生，即言五臟之關聯，互相救濟，五行之相尅，即言五臟互相監督，救濟以補其不足，監督以防其有餘，這是天然的動作，行乎不得不行，止乎不得不止，莫或使之前，莫或使之後，假使不行不止，或前或後，那就是病了，中醫就要用公平的心思，客觀的眼光，搜集各種痛苦的證據，一一歸納，然後確知其在某經某絡，某臟某腑，屬寒屬熱，是實是虛，纔能够定出病名，寫出對付的方藥。

中醫辨證，分爲六經，一曰太陽，太陽經有太陽經見證，有太陽經治法，二曰陽明，陽明經有陽明經見證，有陽明經治法，三曰少陽，少陽經有少陽經見證，有少陽經治法，四曰太陰，太陰經有太陰經見證，有太陰經治法，五曰少陰，少陰經有少陰經見證，有少陰經治法，六曰厥陰，厥陰經有厥陰經見證，有厥陰經治法，此六經病證，有病在一經者，有病兼二經三經者。

醫方之組織，有七方，十二劑，皆有一定之制度。

演說病理，西醫爲明顯，辨別病證，中醫爲真確，西醫以藥治病，中醫以方治病，方有變遷，藥無更改，此是中西醫治療上之不同處，西醫診病重客觀，中醫診病重主觀，此是中西醫診斷上之不同處，中醫對付病證，有積極消極兩法，禁食戒口，就是消極方法，防食物之助病也，立方處藥，就是積極治法，防病勢之延大也。

內科研究 因熱之鼻淵病 即俗稱之腦漏症

何時希

鼻淵病者，即俗稱之腦漏症，雖曰腦漏，其實所漏者並非腦汁也，其原因約分虛、寒、熱三類，虛寒二者，余上期已論之矣，今請試述其屬熱者：

一・肺臟積有蘊熱，常有痰粘，痰黑，而泡者。二・胃熱素重，常有口臭，口乾者。三・時時心緒鬱結，以致肝火內盛者。四・過份嗜喫酒類及燻炒煎炙之物，於是肥膩及濕熱之氣，蘊積於內者。五・腸中乾燥不潤，大便艱難之人，腸中穢垢，不能按時排洩，其熱蘊結不泄者。六・肺臟感受風熱之邪，不經適當發散之劑，或誤服藥物，以致風熱逗遛於肺，不會透散者。

以上種種，皆可使內熱薰蒸肺臟，煅煉肺中津液，變爲青黃腥臭之涕，而上溢於鼻管，其爲涕也，不能爽快順利的流出，必須用力作哼，或用手方能擠出，肺部及鼻中，方覺竅塞者通，而氣痞者舒快；否則粘涕阻塞鼻孔，使呼吸困難，無可名狀，睡時更屬唏唏噓噓，苦悶萬分云。

上述諸項，其附見之副要病象，亦不勝枚舉，如頭眼，頭痛，額部（即眉棱骨，俗稱眉心處）痠脹或痛，吸涕時更甚，咳嗽，痰黃厚，口苦，口臭，口乾，心煩易怒，口角生瘡，而生疹泡，大便閉艱等等。延久則可成常時鼻塞，或因鼻膜多受內熱蒸炙，粘涕阻塞，而成爲習慣性的嗅覺消失。或生成鼻痔——亦名鼻瘜肉，俗稱鼻菌——使鼻竅呼吸時，阻塞不暢。——但是患者儘不必杞人憂天，鼻痔無論至何程度，必是兩鼻孔一通一塞，左右互換，決不致兩鼻竅全閉，而呼吸斷絕的，這是生理上一定的作用——最後則因熱氣常留肺中之故，使肺部所含存之津液，煅煉爲痰膿，膠著於肺葉子上，則肺葉因而腐爛，而變爲肺癰症矣。

其次，談到鼻淵病之治療方法，也像其病象似的，「不勝枚舉」，如㊀溫肺，㊁補肺，（屬於虛寒二種）㊂清肺，㊃清胃，㊄涼肝泄火，㊅通利大便，㊆清化濕熱（屬熱者）種種療法，皆可對症施用，並無一定者也。

總之，此病治之宜早，既易爲力，亦有速效，患者若對吾上列病源，能有自知之明，而在環境或心緒或習慣上，可以自行戒免者，則更有事半功倍之妙；假如任其久延，則習慣成自然，雖醫者有對症之藥，病者有自知之明，亦難望速愈矣。但是倚仗藥水搽鼻，藥水洗鼻，及刀割鼻痔之外治法，以爲局部清潔者，亦是隔靴搔癢之法，不揣其本而齊其末耳，在吾的診病經驗上，却從沒有一個鼻淵患者能因此而得愈的。

最後得重言以聲明者：雖曰鼻淵之屬熱者，延久可成肺癰，虛寒者延久可成肺痿，但是儘請放心，其變也緩，其積也漸，至少需得一年半載，而決非短期內所可釀成者也。若其屬於本文原因的第三或第六項疾病者，葉樹德堂之「清肝保腦丸」，多服可得效果，其他則所勿敢介，病者亦慎自選擇，毋輕易嘗試也可。

診斷發微 病的信號……症象概話 （電台講稿）（一）

程迪仁

傷寒，溫病，痢疾……是病名；發熱，掉眩，嘔吐，……是症象；病是病，症是症，不能併爲一談；一病不止一症，一症不止一病，有病同而症不同者，有症同而病不同者，病有大小緩急，症有虛實表裏，國醫之注重症象，等於法官之注重人證物證一樣；惟司法上之人證物證，有或出於偽造者，症象之於病，則決無此弊；故國醫在望問聞切四診之後，所得到的症象，可以放膽而據以斷定爲何病，並且可以藉此決定用何方藥，以治此病；所以症象之探討，爲治療前之最關重要者。

國醫在臨床上，瀏覽問聞切四診之方法，採集症象，不但求其詳盡，而且必須將各症象，加以陰陽・表裏・虛實・寒熱・的區別，及其先後・主從・輕重・緩急・的判斷，此係國醫數千年經驗上的精華。

現在將各種普通症象之病理解釋，和治療標準，分別略言之，亦醫學常識之一種也。

（一）惡寒 厚衣居室內，不經風而猶週身怕冷，曰惡寒；惡寒有兩種，一爲先肢厥而冷及背者，由外而內，雖遇風寒時見之；一爲先從背肩冷起，而及四肢者，由內而外，各種發熱病之初起見之；

喉科講座 （四）

張贊臣

▲幾個經驗方

十一・「絳雪丹」 治喉腫喉癬，口舌生瘡。 寒水石二錢 硼砂一錢 辰砂三錢 大梅片三分 兒茶三錢 共研極細末，每用少許，放舌上，津涎嚥下，或吹患處。

十二・「赤麟散」 治一切喉痹纏喉單蛾雙蛾。 真血竭五錢 巴豆七粒去殼 明礬一兩煉枯 硼砂二錢 冰片三分 共研極細末，收貯，臨用時冷茶漱口，吹患處。

十三・「冰硼散」 最普通之喉科收功吹藥。 冰片一錢 硼砂一錢 山豆根二錢五分 右研細瓷瓶貯，臨用時硼砂泡水漱淨患部，以藥吹上。

評註孟英醫案選 段春木女勞復

陸清潔

段春木秋杪患發熱，而腰腿痛如刀割，孟英視之，略不紅腫，（清潔按，腰腿痛如刀割，往往疑似外症，惟不紅腫，當非外症，雖然流注陰疽，皮色亦多不紅腫者，惟鮮細數脈耳），脈至細數，苔色黑燥，（清潔按，脈至細數，苔色黑燥，眞陰虛矣），溺赤便黑，（清潔按，溺赤便黑，內熱盛矣），與西洋參，麥冬，生地，犀角，銀花，楝實，石斛，知母，甘草，竹瀝，蔗汁爲大劑投之，（清潔按：此種發熱腰腿痛，粗工治之，妄與發散，傷津劫液，未有不火上添油，化爲逆症，故辨證認證，細若毫芒，切不可忽略，）熱漸退，痛漸已，惟舌絳無津，仍與甘涼濡潤爲方，數日後忽舌絳倍加，燥及咽膈，水飲不能下咽，（清潔按：少陰液涸矣，）病起至今，方藥無誤，陡然起變者，非房勞孰能致此，）孟英曰，眞陰涸竭，藥難奏績矣，然竊疑其何以小愈之後，驟亂陰枯，或者昔予而服別藥乎，纔其契友來詢云，段死而舌出，此曷故與，孟英聞之，爽然大悟，因撮傷寒女勞復之文示之，其人頓足云，良然，彼于小愈後，曾宿于外，次日歸即轉劇，苟直陳不諱，或尚可治，孟英曰，未必然也，燒裩散鼠矢湯，皆從足少陰以逐邪，不過熱邪襲入此經，所謂陰陽易是也，今少腹無絞痛之苦，原非他人之病易於我，眞是女勞之復，以致眞陰枯涸，更將何藥以驟復其眞陰哉，從此而女勞復與陰陽易，一虛一實有定論，不致混同而談治矣，（清潔按，議論精闢，得未曾有）。

清潔氏曰，慾禍滔天，刃人無血，樂此不倦，何怪段氏之症多如鯽也，雖遇良醫，望而却步，枉死城中，不知肯抱恨無窮否。

播音先聲

本社每晚九點三十分至十點正，在福煦路多福里建華電台（週波七四〇）播講中國醫藥節目，一週中講師及科目分誌如后：

二月二日至五日 施濟羣講時病

二月六日至八日 陸士諤講血症

送診券

本社爲便利讀者或聽衆，經濟治療及詢問醫藥起見，特設送診部於北成都路山海關路北慶餘里二十一號倪息庵醫寓，並特約倪息庵醫士親自診斷或答覆問者，祇收號金二角，免取診金，但祗以門診爲限 中醫友聲社啟

本社啓事

本刊寒假內，休刊二期，即自二月二十三日起照常出版，希讀者諸君公鑒

外科專家 黃寶忠 負責根治 限期全愈 門診十時至四時一元 出診四時後五元 白克路永年里五號 電話三一八四四

男婦小兒內科 周志林 診所法租界華格臬路一七六號之蘭坊內 上午門診 下午出診

毛啓元 子同天森 ▲發明內外各科有特別奇効之靈藥能治一切疑難重症 診所白爾部路太和里四二號

傷外科 石蘊華 診所北山西路泰安里八三號 門診九時起二時止出診四時後 電話四二五六九

孟河丁濟萬 （診所）白克路人和里廿二號（時間）上午十一時至下午三時門診四時後出診（電話）九〇二九一

推拿痧痘幼科 戚子耀 志芳 福煦路淡水路西積善里 電話三八一三七號 門診上午八時至下午三時 出診四時後 上午掛號六號爲限

婦幼內科 賀芸生 上午在福煦路西摩路西首慈惠南里 下午在福煦路陸家觀音堂東首白爾部路太和里 電話六〇五三四 眼科李俊才 醫寓照常應診 電話八四七四八

骨傷專家 陶慕章 診所南京路大慶里三十四號 門診上午十時至二時 診金初診一元二角 覆診一元 出診十八元二角 星期日上午八時至十一時在骨科療養院應診 電話九二九六四 五〇一七

由杭遷滬 蒲柏坊 女科 陸清潔 （診金）門診二元二角 出診十二元八角 上午九時至十一時半門診 下午四時至五時出診 呂班路蒲柏坊三十五號 星期日上午掛號 下午停診（電話）八六一四二

痧痘兒科 殷受田子 殷震一 醫士 寓同孚路柏德里十三號（靜安寺路相近）門診上午九時至下午二時 下午二時後出診 電話三五六九八

內科 陸士諤 診所公共租界汕頭路八十二號 電話九一八一一 門診上午十時至下午三時 出診三時後

傷外科 石筱山 同胞弟 幼山 診所法租界呂宋路五福里邑廟市場對面 電話八四一五九

外科專家 張贊臣 專治疔瘡乳癰乳巖背發對口瘰癧流注附骨陰疽肛漏痔瘡等症及皮膚病 有少針刀減痛苦 ▲診所▼白克路成都路東首實康里（即醫院左） 電話三四二五一 門診九至二時

內婦幼科 葛養民 診所辣斐德路南首馬斯南路九十一號 時間上午門診 下午出診 電話七七八一九號

杭州中醫祥林醫院上海分院 傷外骨科 虞翔麟 住院取費低廉簡章備索 ●地址北京路老閘橋 ●電話九二九二〇

氣功治療專家 方公溥 專用內功運氣速愈一切瘋科（地址）八仙橋愷自邇路芝蘭坊廿四號（電話）八二二〇二號 欲知詳細印有說明書贈閱 精神女科內幼方脈

痧痘兒科 李霖齋 診所南京路大慶里十五號 門診上午 出診下午（請暫由雲南路大慶里進出）電話九二五八三 住宅武定路鴻慶里二十四號 電話三三七七六一

沈六吉 診所白克路派克路東同春坊十五號 門診上午九時至一時 出診三時後 電話九二二九三

內外科 倪息庵 診所北成都路八四二弄慶餘里廿一號 門診上午十時至下午三時 逾時出診 電話三一四六三號

內婦科 何時希 診所南京路慈淑大樓即大陸商場六樓六二二號A 由國貨公司或山東路電梯上下均近 ▲電話九〇〇五一

夏應堂 子理彬 診所靜安寺路靜安別墅一八二號（威海衛路慕爾鳴路西首亦可進出）門診上午十時至下午一時半

痧痘兒科 姚雲江 （門診）上午十時至下午三時 星期日上午休息（診所）英租界白克路大通路口大通里第四號（電話）三三九八八號

三科 夏仲方 呂班路蒲安坊十一號 電話八二九二七 門診十至二時止

肺癆血症專家 甯大椿 診所北泥城橋永吉里四號 時間上午九時至下午四時 門診一元二角 出診十二元 電話九二九〇四

莊家行幼科 刁也白 慈心 大理豪 愛多亞路淡水路六十七號 電話八六二四五

內科 張起雲 診所三馬路石路東證券交易所對過美仁里底三十四號 門診九時至三時 過時出診

松江泖水外科 蕭守仁 診所白克路派克路同春坊三十號 門診九時至三時 餘時出診 電話九五二五一

大英夜報

發行人：英商中華大學圖書公司
上海天主堂街一號
電話：八七八〇二　八七〇一九

FRIDAY FEBRUARY 2 1940 NO. 578

TA YING YEH PAO
(British Evening News)
Published by UNIVERSITY PRESS LIMITED
(Incorporated under the Companies' Ordinance of Hongkong)
Head Office: 1 Rue Montauban, Shanghai
Telephone Nos. 87802 87019 Cables: "SCHOLARIS"

本報爲英僑私人所創辦絕無宣揚英國政府任何意旨之性質所有主張亦與英國政府毫無關係其目的在以公正之態度忠實之記載將國內國外一切消息逐日呈現于讀者之前

今晨大雪飄揚 滬市成銀色世界
風雪交加難煞窮苦人民 積雪盈尺交通倍感困難

最近本埠已數度飄揚雪花，因氣候之溫和，致隨降隨溶，未能堆砌。今晨零時間起，突降大雪。今日本市已成一片銀色世界，俗謂大雪迎春，收成必豐，故在農事方面，爲不可多得之好景象。茲將本市大雪後之形形色色。誌之如下：

積雪盈尺　行路困難

本埠於上月杪，雖數度飄揚雪花，惟隨降隨溶，未能堆砌，故於田疇禾苗，裨益有限。今次大雪，殆爲本市破天荒第一次，即歷年來亦無如此大雪。截至今（二日）午止，若干地方，已積雪盈尺，屋瓦簷沿，皚皚堆積數寸，彌望皆白，彷彿銀裝世界。馬路上雖由清道夫掃除，但隨掃隨降，幾無法以清除。一般頑童，則在街頭將雪塑成人物。閘北南市街道，行人已無法通過。

大雪不止　寒風澈骨

本日氣溫，仍達三十度以上，故在室內並不如何寒冷，室外因北風甚猛，幾難立足。雖發履重裘。亦莫不齒牙相鬥。

電車汽車　利市百倍

因氣候之寒，行人十九以車代步，電車及公共汽車，均擠得水洩不通，人力車因行駛既緩，又無遮風，故營業反現清淡。因時屆廢曆年關，除若干必需品商店營業仍照常閒忙外，其餘均門可羅雀。

風雪交加　報販絕迹

報販本賴天時晴朗，奔走叫賣，而報攤更多在店面前露天開設，一遇天陰，即受影響。今受大雪劇風，既無法設攤，更無由叫賣，故影響銷數甚鉅云。

馬路滑濘　影響交通

又今晨有軌電車之軌道，無可辨認，故英法兩電車公司，先於五時三刻飭工先將路軌清除，直至六時一刻，始恢復行駛，較之平日延遲半小時。又因路雪滑濘，故電車・汽車・人力車・貨車等行駛緩慢異常，滑跌者纍纍。

長江流域　亦均降雪

今晨氣候雖未甚寒冽，因降雪關係，亦殊嚴寒。馬路凍斃屍體，突又增加。致普善山莊及同仁輔元堂掩埋車輛之出動，頗形頻繁。竄乘小茶，因到埠稀少亦各激增數成。又據天文台消息：今晨長江流域一帶，亦均降大雪云。

越界警權協定「已達成功階段」
正式簽字尚待時期

今日大陸報載：據可靠方面消息，滬西越界築路區域警權問題之協定，將於今日舉行簽字。據昨日工部局高級職員談稱：該項消息，並非無據，但彼不願作直接之答復，僅謂：「余思該協定明日或不致簽字，將需要更多之時間。」從彼之言語中，可知工部局與僞「市長」傅筱庵，今日或不致正式簽字，但可知該項協定，確已達成功之階段。

按該項談判，已逾一年以上。於去年十月二十日，僞「市府」因攫取愚園路憶定盤路轉角之崗位不遂，故派五「便衣華人」，持槍威脅該處站崗巡捕之時，會達到緊張之階段，威脅之結果，擊斃華捕一名，及印捕一名受傷。於該事件發生以後，工部局乃亟圖對越界築路問題，成立協定，但並未能即告成功。

據兩星期以前所得之消息：雙方將共同成立「越界築路警局」，以管理整個滬西區域之警務。由工部局派員担任總局長，而以僞「市府」派員爲副云。◎◎◎

商業總結期屆 甬商會請放進口貨物
請省飭航運處尅速驗放 並切商稅務司迅速辦理

寧波商會電浙省府黃主席，請電飭航運管理處，對於進口各貨，尅速驗放，原文云：「（御略）甬關進口貨積堆如山，後方資源，盡在於此。商民以格於關章，限於時間，不能隨到隨提，痛苦萬分。現屆廢曆年關，全市金融。亟待結束，若不於最短期間，特予便利，必致紊動市面。不可收拾。除由會切商稅務司迅速辦理外，懇請迅賜電飭航運管理處，對於進口各貨，尅速驗放，俾蘇商困，而維金融。不勝迫切待命之至。寧波商會主席周大烈叩梗」。甬埠報關業公會，以時屆舊歷年關，且在浙東時局吃緊之際，而滬來客貨，堆棧未驗放者，頗擁擠，特向浙海關稅務司請求救濟，安乃第稅務司特於昨日上午邀集報關輪船兩業代表，會商妥善辦法，到報關業代表蔡士章，張鶴年，輪船業代表周大烈，陳仁徵，屠玄青，盛瑞昌等，報關業蔡主席當面請稅務司將已在江海關驗訖或納統稅之貨物，儘先便利提取，以紓商艱。安稅務司允於可能範圍內，准於變通辦理。各代表認爲滿意而散云。

大批英籍職員赴浙
亞細亞公司遣派

英商亞細亞火油公司，管理儲存浙東火油，以浙東戰事發生後，各地已分別疏散人口及貨運，該公司運往寧波及鎮海各地之存貨，積貯甚多，總計約在五百萬以上。該項存貨，短時間內尚難售清，爲保管計，公司當局已調派駐滬英籍職員百餘人前往寧波，分赴各處專責管理，一行原定今日由滬啟程，因天時雨雪，航行不易，聞已改定五日搭該公司自備汽輪逕赴鎮海，轉往寧波云。

花衣來源無虞

上海花衣來源，現以江北沙花爲大宗。但沙花上年雖屬豐收，而到滬未能十分踴躍，多求外輪保險，且日艦時常阻撓，到滬後又常發生扣貨之事，以致浦江中已不能轉駁，改用汽車裝卸，其費殊巨。乃最近口岸與龍富口之失陷，致使花衣來源，頓生重大問題。現悉：花衣已與當地內外兩方面商安，可以放行，每包捐費須十八元。據花衣客商云：江北產地花衣每包祗售六十餘元，而各口之捐及運費至滬卸棧止，須費百廿元之鉅云。

錢塘江南戰局益好轉
蕭山日軍成甕中鼈
江邊殘日潰逃江邊圖遁 寧紹一帶局勢安謐逾恆

浙東錢塘江南戰局，自華軍開始反攻，迭克各重要據點後，日軍蹐處江邊及蕭山縣城一隅，已成甕中之鼈，不難盡殲。紹興・餘姚・寧波一帶，情勢已益轉穩定，且連日因雨雪連綿，氣候惡劣，日機已形絕跡。各地情況，安謐逾恆。茲分錄各情如次：

江畔戰事　益形好轉

據記者向浙省旅滬團體探悉：錢塘江南戰局，亦已益趨好轉，華軍迭克各重要據點後，殘日蹐處江邊一隅，一部則困踞蕭山城內，經華軍數度衝入巷戰，日軍因後路被截狼狽異常，甕中之鼈，不難盡殲。江邊殘日，一部登舟圖遁，已成強弩之末。

浙東來客　暢談近況

又據甫由紹興來滬旅客談：浙東戰局。自華軍開到增援後，情勢已益趨穩定，當日軍侵入柯橋時，紹興城內可聞緊密清晰之機關槍聲，情勢不無緊張。惟目前日軍已被迫蹐處江邊，故當地情況已極安謐，現柯橋，紹興，百官，餘姚，寧波，鎮海等地，情勢穩定，且因舊歷年終將屆，商市亦尚繁榮云。

永大棉號被刼案 全部劇盜落網
各犯均屬滬西某特種組織黨羽

山西路福德里十四號永大棉花號，於昨晚七時四十分，突被各執武器之盜匪十餘名，侵入行刼。正在搜刮之時，而總巡捕房已接得警報，立由值日之西探長馬亞鏢，探目原司，率同華探目朱萬鈞，王樹聲等馳往拘捕，因盜匪等頑抗，開槍拒捕，探等亦各開槍還擊，當時華探彭秉生開槍達三十餘發，當將盜匪高子貴小何二名槍斃，而西探長馬亞之臂部，及西捕一五二號柯克之頭部，亦受匪方所發之彈擊傷，永大號老司務章麟友，亦遭流彈擊傷，而匪方仍據屋抗拒，探等爲避免損失計，遂調警備隊出動，將該屋予以重重包圍，投擲催淚彈後，始經探捕弋獲盜犯宋子清，王寶祥，王會明，吳紹友（又名王則仁）勞金友，李金釗，陳金山，趙孝文（又名錦文），張金山等九名，抄獲盒子砲五支，手槍二支，子彈數十發，一併帶回捕房，今晨解送特一法院刑一庭，捕房律師汝葆彝陳明經過，並稱查得所獲各犯均屬滬西某特種組織之黨羽，現因調查尚須時日，故請求准予改期二星期。經蕭燮棻推事質訊一過，乃諭令各被告還押，改期二星期再訊。

美方不擬提抗議
楊格在日被押

另息：美駐日名記者楊格，於正月二十一日在東京遭日本

戒烟門徑

本品係德國曉伯博士所發明博士苦究數載集戒烟補身之精華經百餘次試驗功效準確不燥不膩不含毒質精製藥品專戒鴉片紅丸嗎啡等毒癮安而且易根治頭暈目眩腰酸失眠吐瀉遺精等病復具補力氣血開胃活血之神功故不論新上病染老癮任憑千計百該不能戒絕而反經復吸者惟服本品後在不知不覺旬日內烟毒完全澈底肅清一見烟自厭聞烟發嘔戒時毫無痛苦照常辦事戒後身強力健體重增加烟容盡去萬試萬靈單料一元四角雙料二元五角南京路山東路對面天繪烟綠局旁青陽里雞鳴西藥行（不靈十倍還洋）（劣藥欺人等於自殺）

星洲禁止棉織物進口 滬織造廠受重大威脅

星洲政府前曾禁止貨品進口，茲復增加棉織物品之輸往。本市各棉織廠，昨得星商之通告，停辦被禁貨品。計（一）灰色未漂白棉布疋頭。（二）已漂之棉疋頭。（三）分疋染色之棉疋頭。（四）印花棉疋頭，包括有色紗織。（五）有色棉織疋頭。（六）棉紗織。（七）人造絲疋頭。（八）人造絲紗織。（九）棉製或人造絲製外衣服。（十）人造絲內衣服。（十一）棉製內衣服等十一項。查上列物品，多數爲本市織造廠之出品，其銷路本以英屬及南洋爲主，一旦遭受禁止進口，本市各織造廠，已蒙受重大威脅，織造廠商，已密切注意，但未知當地禁止情形，故已分函當地廠商，調查詳細情形云。

難民協會告各界書

上海難民救濟協會市民組勸募委員會，爲籲請各界節省年禮年飯費用，移助難胞，特發表告各界市民書，略云：大雪紛飛，天氣這麼冷，吾們有衣有食，還喊着冷，啡飢寒交迫的難民怎樣過日子呢？而時值廢曆歲暮，各界循例又有一番酬酢，什麼辦年夜飯哪，送年禮哪，彼此往還，所費殊屬不小，在此非常時期，應念物力維艱，而被難同胞，更應盡救助之責。爲特迫切籲請，撤懇惻念災黎疾苦，節省年禮年飯費用，以供救濟之需。如蒙俯允，請將捐款逕送江西路興業大樓四樓本會，或撥電話一八五三三，當派員趨收，眞是功德無量。又該會認養難民辦法，每月節省四元，即可認養難民一人。由該會奉贈理事長虞洽卿署名之謝狀及認養證書，憑證隨時訪問所認養之難民。

法商俱樂部 舉行舞蹈籌款

法商俱樂部，爲籌募捐款，充作對德戰事經費起見，爰定於本月二十九日假法國球場總會，舉行跳舞會。並悉法駐華大使戈斯默，英駐華大使寇爾爵士，波蘭駐華代辦羅斯脫等，對該會均予贊助，屆時有美麗青年女子加入舞蹈，英法旗幟，行將飛揚。該法國球場總會門首，不日即將開始售券云。

孤島青年的又一出路

關於孤島青年到內地去的各種機會，屢經本報陸續發表介紹，茲復探悉浙江省民政廳甄用土地測量人員一則特轉載如下：

「本廳現需甄用土地測量人員，凡有合於後開資格志願担任測量工作者，可即繕具登記書連同資歷證件於二月十五日以前投送本廳，俟甄審合格分別任用特此通告計開：一、甄用之人員，1小三角測量員2圖根測量員3清丈員4求積員5製圖員。二、資格：測量學校畢業或曾担任上開工作之一滿一年以上者。三、登記書應載之欵目：1姓名年籍及性別2學歷及經歷3願担任之工作4臨時及永久通訊處5最近二寸照相二張。

◇◇◇

爲調整對外貿易 全力促進土貨輸出
繭絲礦產蛋類爲最多 桐油茶葉等政府統制

財政部爲充實外匯基礎穩定幣制起見，全力調整對外貿易，由後全國貿易機關統籌收購運銷外，其餘貨物，均得領取價差額，因此中國土貨之輸出，在政府獎勵之下激增。茲錄二十八年二十三種土貨輸出淨值國幣如下：

貨名	淨值國幣元
（一）桐油	三三・六一四・七九四元
（二）豬鬃	四一・一一七・五七一元
（三）茶葉	三〇・三八五・八三一元
（四）礦產（包括金屬製品）	一〇九・一二四・九二五元
（五）皮革	一八・三三〇・六三〇元
（六）蛋類	八二・三一三・〇六二元
（七）五倍子	二・五六六・一五六元
（八）藥材（包括香料）	二〇・一六七・六四六元
（九）羊毛	四・二八三・六五〇元
（十）繭絲	一四三・七七一・八一六元
（十一）草帽	一六・一七四・二七六元
（十二）頭髮	三・一五〇・一七七元
（十三）苧蔴（包括火蔴黄蔴）	七六六・五七九元
（十四）腸衣	一四・〇三二・二三四元
（十五）棉類	一九・〇四一・七〇二元
（十六）花生	一四・九三八・二五七元
（十七）芝蔴	二・八九三・六二三元
（十八）烟草	九・八〇八・六二九元
（十九）木類	四・八七七・一六九元
（二十）竹類	一・六九五・八八九元
（廿一）杏仁	一・五九五・八七九元
（廿二）羽毛	八・九〇九・二五七元
（廿三）皮貨	五・六〇三・八三〇元

西籍女子 歹人搶傷
圖刼財物不遂

今午十一時四十五分，滬西「歹土」上發生歹人企圖搶刼西人之財物不遂而槍傷事主案件。緣有西籍女子名哥吉絲，在哥倫比亞路大西路口，等候公共汽車，時有歹人兩名，走向前來，一人袖出手槍，向其威脅，一人欲刼其手携之錢袋，哥稍加抵抗，致觸歹人怒，遂向其開一槍，中其右臂，歹人見已釀禍，遂不及刼取財物，分頭逸去。後捕房聞訊，立派探員調查，並將哥車送醫院療治云。

經濟

外匯：先令開市四便士四三七五，最高四便士四六八七五，最低四便士三一八七五，收市爲四便士四五三一二五。美匯開市七元三七五，最高七元四三七五，最低七元二八一二五，收市爲七元三七五。

烚赤：開市四三〇〇元，收市四二六五元。

貼現：今晨票據貼現，最開四〇元和三六元，迨至午則三二元和三一元。

公債：今晨公債暗市，因消息紛紛，外匯之暴緊，赤金之上漲，故多方續有吐瀉，今晨丙種獨小四角外，餘均回小三二角左右。茲錄開收市價於下：

類別	統甲	統乙	統丙	統丁	統戊
開市	五八・〇〇	四九・七〇	四七・二〇		四七・一〇
收市	五八・六〇	四九・七〇	四七・三〇		四七・〇五

貨幣類別	買進	賣出
英金鎊	九五・〇〇	九九・〇〇
美金鎊	九七・五〇	一〇一・五〇
英金票	四八・〇〇	四九・〇〇
美金票	一三・四〇	一三・四五
香港票	三・一〇	三・一五
日金票	一・二〇	一・二五
朝鮮票	一・一〇	一・一五
法郎票	〇・二五	〇・二七
新加坡票	五・四〇	五・六〇
荷蘭票	六・三〇	六・五〇
羅比票	三・二〇	三・四〇
坎拿大票	一〇・四〇	一〇・六〇
菲律賓票	五・八〇	五・九五
意大利票	〇・一七	〇・一九
安南票	二・七五	二・九五

上項商情係由九江路四二號證券大樓五二六號永大證券號供給，該號電話九二六七三・九四五五二一，每日下午六時起，該號在李樹德堂電台（週波九四〇）播送當日商情。讀者欲知下午市況，可按時收聽。

儲麟蓀 內兒科醫師

前寶隆醫院駐院醫師　德國漢堡大學醫學博士

戒煙　茲應各界要求本已往經驗及海外見識以新貢獻

設備　本所備有X光太陽燈透熱機等各種紅外線電療器具附設化驗室

X光檢驗免費

門診　上午十時至下午二時　下午五時至七時　星期停診

出診　請先接洽　深夜謝絕

診所　靜安寺路同孚路口中國銀行轉角二樓

電話　診所三五八六七　住宅九六六三

生生醫堂 包醫

梅毒　橫痃　白濁　痔瘡　下疳　魚口　白帶　瘀瘡

一律四元

花柳專家

小腸氣丸 痛

專治新久一切小腸疝氣，無論腎卵左右大小，墜脹下墜腰疼上衝作痛，服後立見奇效，除根不發。每兩一元二角，八折逕日九扣。上海北泥城橋宏興里七號

藍十字會 謙益傷科醫院 張德意醫生

在愛文義路卡德路口六九六號照常施診　貧民醫藥並施　電話：三〇六〇一

回力球

今晚七時半起賽

前八盤：1 歐蘭加　2 古巴龍　3 杜樂仙　4 伊卻尼斯　5 依甲蘇　6 佛蘭多

後八盤：1 安力凱　2 亞爾培地　3 普登巧　4 古禮地　5 奧薩　6 安杜利

春季香檳現已出售　請向天主堂街一號匯源銀行購買

新光

寧波路廣西路口　電話九四五九〇

今天三場　二時半　五時半　九時

藝華名貴古裝鉅片　貂斑華　張翠紅　李英（主演）

王寶釧

彩球定姻緣　破窰度春秋　出征十八年　戲妻武家坡　乞丐做皇帝　丞相變囚奴

金城

北京路貴州路口　電話九〇一一四

今天三場　二時半　五時半　九時

僅今明兩天五場映　神出鬼沒五光十色　第十四集

火燒紅蓮寺

大鬧紅雲宮

座價　樓下四角　樓上五角　六角

中央

六馬路雲南路　電話九二七八〇

時間：二時半　五時　七時　九時一刻

佳片山積　限期放映

新華滑稽大笑片　韓蘭根　劉繼羣　殷秀岑（主演）

三劍客

明星

院址青島路派克路　電話三〇五九〇

時間：二時　四時一刻　七時一刻　九時一刻

香艷浪漫妙趣巨片　康絲登裴納（主演傑作）

嚮導姑娘

座價　樓下二角　樓上二角五分　一律連捐

大舞台

二馬路英華街口　電話九二〇二〇

庚辰元旦夜起隆重獻演　林樹森領銜主演

神怪劍俠傳

三百年前歷史　九十餘件血案

黃金

今夜義務好戲

程少餘　王金奎　劉君麟　粉菊花

惡虎村　三雄絕義

金殿裝瘋　春秋配

今日夜戲　票價一元　二元

共舞台

愛多亞路

今夜　第三集　雷鳴陳亮出世

農曆元旦獻演　三倍資本　百倍精彩

濟公活佛　第四集

肉感蜘蛛洞　十足妖艷全部春色　新鮮笑話

更新

浙江路牛莊路口　電話九七一七七

今天夜戲

本台爲上海難童教養院籌募經費特請名媛名票名角聯合大會串

六月雪

南天門　賀后罵殿

東興

申曲劇場　施家第二劇團

陸明月

今天日戲　點秋香

今天夜戲　自由花

乾坤

今日更換全新節目

恐怖艷偉大名劇

恐怖之夜

優秀演員特殊演出（全部歌舞）

出奇制勝　表演　執戲劇之牛耳

淋病一盒藥

萬試萬靈　不靈退洋

保春堂

白濁丸

一盒除根